

卒業生・大学院修了生の皆様へ To All Graduates' ~Information after this ceremony~

卒業生・大学院修了生の皆様は、学位記授与式が終了した後、下記により各学部・研究科ごとに決められた場所へ集合願います。

学部・研究科 (Course)	指示事項 (Information)	
●文学部 Faculty of Letters	式終了後、文学部教務担当までお越しください。 After the graduation ceremony, please come to the Faculty of Letters Student Affairs office.	
●教育学部 Faculty of Education	式終了後、教育学部講義棟1階の教育学系教務学生グループまでお越しください。 After Graduation Ceremony, please come to the Education and Student Affairs of Faculty of Education : the 1st floor of Lecture Building.	
●法学部 Faculty of Law	式終了後、法学部教務担当窓口までお越しください。 After the graduation ceremony, please come to the Faculty of Law Student Affairs office.	
●経済学部 Faculty of Economics	式終了後、経済学部教務担当までお越しください。 After the graduation ceremony, please come to the Faculty of Economics Student Affairs office.	
●理学部 Faculty of Science	学位記伝達式を行いますので、11時20分に理学部本館1階大会議室までお越しください。 Please go to the main conference room on the 1st floor of 'School of Science Main Building' at 11:20 AM. We are planning to hold the Dentatsusuki ceremony.	
●医学部 保健学科 Medical School Faculty of health sciences	※該当者なし	
●歯学部 Dental School	※該当者なし	
●薬学部 Faculty of Pharmaceutical Sciences	※該当者なし	
●工学部 Faculty of Engineering	式終了後、指導教員の研究室までお越しください。 After graduation ceremony, please go to supervisor's room.	
●環境理工学部 Faculty of Environmental Science and Technology	式終了後、指導教員の研究室までお越しください。 After graduation ceremony, please go to supervisor's room.	
●農学部 Faculty of Agriculture	式終了後、指導教員の研究室までお越しください。 After graduation ceremony, please go to supervisor's room.	
●グローバル・ディスカバリー・プログラム Discovery Program for Global Learners	本日11時30分から学位記伝達式を行いますので、一般教育棟D棟1階 D13講義室に5分前までに集合してください。 The Degree Conferral Ceremony will be held today at 11:30 a.m. Please come to lecture room D13 on 1F of General Education Building-D no later than 5 minutes before the ceremony.	
■教育学研究科 (修士課程) Graduate School of Education (Master's Course)	式終了後、教育学部講義棟1階の教育学系教務学生グループまでお越しください。 After Graduation Ceremony, please come to the Education and Student Affairs of Faculty of Education : the 1st floor of Lecture Building.	
■社会文化科学研究科 (博士前期課程) Graduate School of Humanities and Social Sciences (Master's Course)	11時15分までに10番講義室にお越しください。 Please come to Lecture Room No.10 by 11:15 AM	
■自然科学研究科 (博士前期課程) Graduate School of Natural Science and Technology (Master's Course)	理学系 Science	学位記伝達式を行いますので、11時20分に理学部本館1階大会議室までお越しください。 Please go to the main conference room on the 1st floor of 'School of Science Main Building' at 11:20 AM. We are planning to hold the Dentatsusuki ceremony.
	工学系 Engineering	該当者に、個別にご連絡しているのとおりです。 The relevant persons have been contacted individually.
■保健学研究科 (博士前期課程) Graduate School of Health Sciences (Master's Course)	式終了後、12時30分までにセミナー室(保健学科棟1階)までお越しください。 After graduation ceremony, please go to the seminar room at 0:30 PM.	
■環境生命科学研究科 (博士前期課程) Graduate School of Environmental and Life Science (Master's Course)	環境理工学系 Environmental Science and Technology	式終了後、指導教員の研究室までお越しください。 After graduation ceremony, please go to supervisor's room.
	農学系 Agriculture	式終了後、指導教員の研究室までお越しください。 After graduation ceremony, please go to supervisor's room.
■医歯薬学総合研究科 (修士課程) Graduate School of Medicine, Dentistry and Pharmaceutical Sciences (Master's Course)	※該当者なし	
■医歯薬学総合研究科 (博士前期課程) Graduate School of Medicine, Dentistry and Pharmaceutical Sciences (Master's Course)	薬学系 Pharmaceutical Sciences	事前に教務学生担当から送付したメールの指示に従ってください。 Please follow the instructions in the e-mail sent to you in advance by the Academic Affairs Student Affairs.
■ヘルスシステム統合科学研究科 (博士前期課程) Graduate School of Interdisciplinary Science and Engineering in Health Systems (Master's Course)		学位記は研究室等からお渡しますので、研究室の指示に従ってください。 Degree certificates will be handed out from the laboratory you belong to, etc. Please follow the instructions of the laboratory.

<裏面へ続く continued overleaf >

学部・研究科 (Course)	指示事項 (Information)
■社会文化科学研究科 (博士後期課程) Graduate School of Humanities and Social Sciences (Doctor's Course)	※該当者なし
■自然科学研究科 (5年一貫制博士課程) Graduate School of Natural Science and Technology (Doctor's Course)	※該当者なし
■自然科学研究科 (博士後期課程) Graduate School of Natural Science and Technology (Doctor's Course)	該当者に、個別に連絡しているとおりです。 The relevant persons have been contacted individually.
■保健学研究科 (博士後期課程) Graduate School of Health Sciences (Doctor's Course)	式終了後、12時30分までにセミナー室(保健学科棟1階)までお越しください。 After graduation ceremony, please go to the seminar room at 0:30 PM.
■環境生命科学研究科 (博士後期課程) Graduate School of Environmental and Life Science (Doctor's Course)	該当者に、個別に連絡しているとおりです。 The relevant persons have been contacted individually.
■医歯薬学総合研究科 (博士課程) Graduate School of Medicine, Dentistry and Pharmaceutical Sciences (Doctor's Course)	医学系:式終了後に、所属する教育研究分野にて、学位記をお受け取りください。 [Medicine] Please visit your department to receive the diploma after the ceremony. 歯学系:式終了後に、所属する教育研究分野にて、学位記をお受け取りください。 [Dentistry] Please visit your department to receive the diploma after the ceremony. 薬学系:事前に教務学生担当から送付したメールの指示に従ってください。 [Pharmaceutical Sciences] Please follow the instructions in the e-mail sent to you in advance by the Academic Affairs Student Affairs.
■医歯薬学総合研究科 (博士後期課程) Graduate School of Medicine, Dentistry and Pharmaceutical Sciences (Doctor's Course)	事前に教務学生担当から送付したメールの指示に従ってください。 Please follow the instructions in the e-mail sent to you in advance by the Academic Affairs Student Affairs.
■ヘルスシステム統合科学研究科 (博士後期課程) Graduate School of Interdisciplinary Science and Engineering in Health Systems (Doctor's Course)	該当者に、個別に連絡しているとおりです。 The relevant persons have been contacted individually.
■教育学研究科 (専門職学位課程) Graduate School of Education (Professional Degree Course)	※該当者なし
■法務研究科 (専門職学位課程) School of Law (Professional Degree Course)	※該当者なし

以上